



PRÉMIO INTERNACIONAL  
DE ÁLBUM ILUSTRADO  
**SERPA**

INTERNATIONAL AWARD  
FOR PICTUREBOOKS



## **I PRÉMIO INTERNACIONAL DE SERPA PARA ÁLBUM ILUSTRADO NORMAS DE PARTICIPAÇÃO**

Com o objetivo de desenvolver a qualidade literária e artística do Álbum Ilustrado e de estimular a criação de novos projetos nesta área, a Câmara Municipal de Serpa, em colaboração com a Editora Planeta Tangerina, promove a primeira edição do Prémio Internacional de Serpa para Álbum Ilustrado, que passará a existir com uma periodicidade bienal.

### **1. Âmbito do concurso**

Ao Prémio podem concorrer projetos para álbuns ilustrados que apresentem um conceito e/ou uma narrativa originais. Por álbuns ilustrados entende-se trabalhos com imagens e texto ou apenas imagens. Não serão admitidas propostas que apenas contenham texto.

### **2. Destinatários**

Podem concorrer autores adultos (maiores de 18 anos), de todas as nacionalidades, com ou sem trabalho publicado, ficando excluídos funcionários das entidades organizadoras.

Os trabalhos podem ser apresentados por um ou vários autores, individualmente ou formando equipas. Cada participante pode concorrer apenas com uma obra.

### **3. Características dos trabalhos**

As dimensões, técnicas e formatos ficam ao critério dos autores. Contudo, no projeto a apresentar, não devem ser excedidas as 32 páginas do miolo (incluindo guardas).

As obras a concurso devem ser inéditas e não podem estar a concorrer ou ter sido premiadas ou recebido menções noutros concursos.

As obras devem ser apresentadas em português, inglês ou castelhano.

### **4. Elementos a apresentar**

Os concorrentes ao Prémio deverão apresentar os seguintes elementos:

- Uma maquete com um esboço completo do projeto. Esta maquete deverá incluir todo o texto paginado e, no mínimo, três duplas páginas com a ilustração finalizada. As restantes páginas deverão ser apresentadas em forma de esboço (com o respetivo texto paginado). A maquete deverá incluir também um projeto de capa.
- Três cópias do texto (impressões em folha A4);
- Três ilustrações do miolo (originais ou impressões digitais de alta resolução).

## 5. Modo de envio

Os elementos a enviar a concurso já descritos (maqueta, ilustrações e texto) devem ser identificados no verso com um pseudónimo escolhido pelo/s concorrente/s.

Num envelope fechado à parte, devem ser colocados os dados pessoais do/s concorrente/s (nome morada, telefone e email), juntamente com uma cópia de um documento de identificação do/s concorrente/s. Este envelope deve também vir identificado no exterior com o pseudónimo escolhido.

No caso de envios feitos a partir do estrangeiro, e de modo a evitar problemas alfandegários, recomenda-se que seja colocada a designação “ILUSTRAÇÕES SEM VALOR COMERCIAL” no exterior da embalagem.

Os trabalhos devem ser entregues em mão ou enviados por correio para:

**Câmara Municipal de Serpa**

**PRÉMIO INTERNACIONAL DE SERPA PARA ÁLBUM ILUSTRADO**

**Praça da República**

**7830-389 SERPA**

## 6. Calendário do concurso

Os trabalhos devem ser enviados até ao dia 30 de setembro de 2015. Não serão aceites trabalhos com data de carimbo postal posterior a este prazo.

A decisão do júri será anunciada no dia 30 de outubro de 2015, através dos sites das entidades organizadoras.

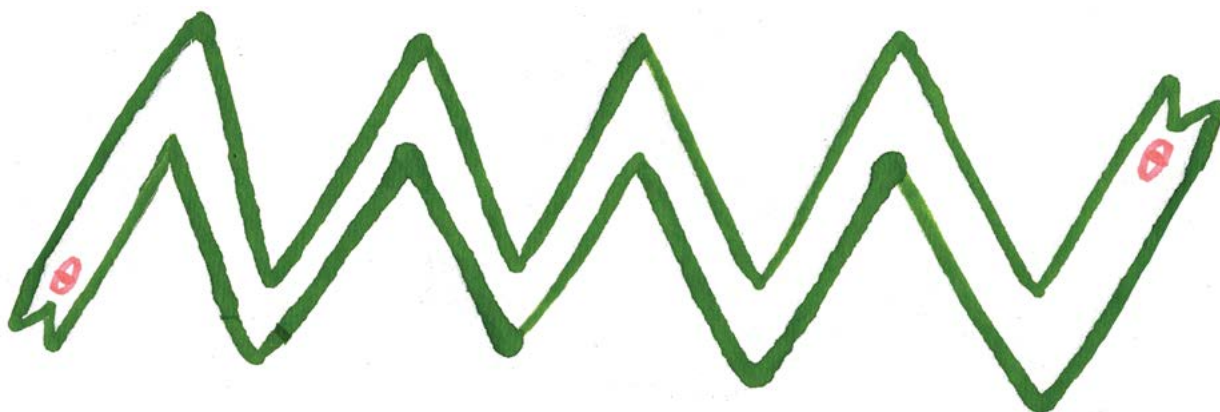
## 7. Composição do Júri

O júri será composto por um elemento da Câmara Municipal de Serpa, por um elemento da equipa da Editora Planeta Tangerina e por uma personalidade de reconhecido mérito das áreas da Ilustração e/ ou Literatura para a Infância designada pelo Planeta Tangerina. Da decisão do júri não haverá recurso.

## 8. Prémio

Será atribuído um prémio monetário único no valor de 4000 €, sendo que, deste total, 1500 € correspondem ao adiantamento de direitos de autor relativos à publicação da primeira edição da obra em Portugal pela Editora Planeta Tangerina, que assinará com o/s autor/es premiados o/s contrato/s de edição necessário/s.

Do prémio faz, assim, parte a publicação do livro em língua portuguesa por esta mesma editora, podendo a sua venda ser negociada para outras línguas e territórios. Eventuais edições que se sucedam (em português ou noutras línguas) reger-se-ão pelo contrato já referido e respetivas condições de pagamento.



Eventualmente poderão ser atribuídas Menções Honrosas sem valor monetário.

O júri reserva-se o direito de não atribuir o prémio por razões de qualidade.

## 9. Entrega do Prémio

O prémio será pago após a entrega da obra finalizada para efeitos de publicação. A obra será sujeita e regida por um contrato de edição, a assinar entre o/s autores e a editora Planeta Tangerina. Durante um ano, a editora Planeta Tangerina terá prioridade na publicação de eventuais menções honrosas.

## 10. Obrigações dos vencedores

O/s vencedor/es comprometem-se a finalizar a obra para efeitos de publicação até ao final de Março de 2016. O/s vencedor/es comprometem-se ainda a trabalhar em estreita colaboração com a editora Planeta Tangerina, para a criação da obra final.

## 11. Devolução de originais

O/s autor/es poderão pedir a devolução dos originais não seleccionados, assumindo as respetivas despesas de devolução. O pedido deverá ser enviado por e-mail para o endereço [albumilustrado@cm-serpa.pt](mailto:albumilustrado@cm-serpa.pt), até ao final do mês de novembro de 2015. Aos interessados será comunicado também por e-mail o valor da despesa de transportes, assim como o NIB da conta onde esse valor deverá ser depositado.

As obras que não forem reclamadas passado o prazo anunciado neste ponto serão destruídas.

Os participantes autorizam a reprodução das suas obras para efeitos de divulgação do concurso.

## 12. Questões omissas

Qualquer questão omissa neste regulamento será decidida pelo júri ou pela organização do Prémio. A participação no concurso implica o conhecimento e a plena aceitação deste regulamento.

## Contactos

Email: [albumilustrado@cm-serpa.pt](mailto:albumilustrado@cm-serpa.pt)

## Entidades organizadoras

Câmara Municipal de Serpa

Site: [www.cm-serpa.pt/](http://www.cm-serpa.pt/)

Editora Planeta Tangerina

Site: [www.planetatangerina.com](http://www.planetatangerina.com)

